

# Korean Cookware Series

## Quick User Guide

---



Please follow the guidelines for proper usage.

### Using the Cookware

- Before use, please remove all the packaging materials.
- For initial usage, apply a layer of cooking oil and let sit for one night, then clean it thoroughly. Perform this procedure once. This can help prevent food sticking while cooking.
- The cookware is not suitable for children. Please keep children away.
- Avoid strong and hard impact against the inner, outer and bottom coating of the cookware. If the coating has slight scratches on the surface, it can still be used without any side effects or hazardous substances.
- Applying cooking oil is highly recommended for avoiding dry-burning the coated layer, unless the food already contains large amount of fat. Excessive heat without any oil or water may cause stains on the cookware.
- Do not heat an empty cookware for a prolonged period of time. This may lead to the food burning or sticking to the cookware.
- Non-abrasive utensils such as silicone, nylon and wooden turners are recommended.
- Do not keep salty and spicy foods in the cookware for a long time.
- Glass lid can be broken if experiencing heat shock or severe physical shocks. Please handle with care.
- Do not keep glass lid in the freezer for a long time. When remove from freezer, leave it to thaw completely before using.
- The glass lid must not be in direct contact with naked flame at all times.

### Cleaning the Cookware

- Wash and clean immediately after each usage.
- This product retains heat during and after cooking. Only wash it after it has cooled down.
- Clean the cookware with warm water using a soft cloth and neutral detergent.
- If the food sticks to the cookware when cooked continuously, pour some hot water in it, then clean with neutral detergent and soft cloth.
- Do not use abrasive cleaning materials when cleaning the cookware.

### TRUNG TÂM BẢO HÀNH

TRẠM BẢO HÀNH ĐẠI PHÚC LỘC THỌ

Địa chỉ: X12G Hương Giang, Phường 15, Quận 10, TP.HCM

Điện thoại: +84 (08) 38652021 Fax: +84 (08) 39708863

Ngày làm việc: Thứ hai - Thứ bảy từ 8:00 -17:00

<https://tigerqueen.bepnhatoi.com/>

# 대한민국 주방용품 시리즈

## 사용자 가이드



올바른 제품 사용을 위해서 아래의 안내사항을 준수해주시기 바랍니다.

### 제품 사용시 주의사항

- 최초 사용하기 전에, 모든 포장재들을 제거하시기 바랍니다.  
최초 사용시, 식용유를 제품 내부에 골고루 바르고 하루정도 놔두었다가, 깨끗하게 세척하시기 바랍니다.
- 한번만 실행하면 되고, 이를 통해서 음식조리시 음식이 눌러붙는 것을 방지하는데 도움을 줄 수 있습니다.
- 본 제품은 어린이가 사용하기에 적당하지 않습니다. 어린이의 손이 닿지않게 유의하시기 바랍니다.
- 제품의 내측, 외측, 바닥의 코팅에 강한 충격이 가해지지 않게 주의하시기 바랍니다.  
코팅표면에 경미한 스크래치가 있다 하더라도, 어떠한 부작용이나 해로운 물질의 영향은 없으니 사용하는데 이상이 없습니다.
- 음식재료 자체에 충분한 기름이 있는 경우가 아니라면, 열로 인한 코팅층의 손상을 피하기 위해서 조리시에 적당량의기름을 사용하시기 바랍니다. 기름이나 물이 없어 과도한 열이 가해지면 제품에 얼룩이나 자국이 남을 수 있습니다.
- 제품을 필요이상으로 공가열하지 마시기 바랍니다. 이는 제품의 코팅기능을 떨어뜨려 조리시 음식이 쉽게 눌러붙거나 탈 수 있습니다.
- 음식조리시 사용되는 조리기구는 금속이 아닌, 실리콘, 나일론, 나무 등의 재료로 된 조리기구를 사용하시기 바랍니다.
- 제품내부에 짜고 매운 음식을 오랫동안 보관하지 않도록 주의하시기 바랍니다.
- 유리뚜껑은 과도한 열이나 강한 물리적 충격에 의해 깨질 수 있습니다. 사용시 주의하시기 바랍니다.
- 유리뚜껑은 냉동실에 오랜시간 보관하지 마시기 바랍니다. 냉동실에서 꺼낸 다음에는, 사용하기 전에 완전히 해동될 수 있도록 놔두시기 바랍니다.
- 유리뚜껑은 조리시 불꽃(화염)이 직접 유리면에 닿지 않도록 항상 유의하시기 바랍니다.

### 제품 세척시 주의사항

- 제품의 사용후 가급적 바로 세척하시기 바랍니다.
- 본 제품은 조리시 그리고 조리후에 열을 지니고 있습니다. 제품의 열이 식은 후 세척하시기 바랍니다.
- 세척은 온수를 사용해서 부드러운 천이나 스폰지에 중성 세제를 묻혀서 사용하시기 바랍니다.
- 반복된 조리로 인해 음식이 제품내부에 눌러붙을 시에는, 뜨거운 물을 내부에 부은 다음, 중성 세제를 부드러운 천이나 스폰지에 묻혀서 제거하시기 바랍니다.
- 세척시 연마제 성분이 들어간 수세미를 사용하지 마시기 바랍니다.

### 고객 서비스 센터

TRẠM BẢO HÀNH ĐẠI PHÚC LỘC THỌ

Địa chỉ : X12G Hương Giang, Phường 15, Quận 10, TP.HCM

Điện thoại : +84 (08) 38652021 Fax : +84 (08) 39708863

Ngày làm việc : Thứ hai - Thứ bảy từ 8:00 -17:00

<https://tigerqueen.bepnhatoi.com/>

# Dụng cụ nấu ăn hàn quốc

## [Nồi nhà bếp / Chảo / Bộ nồi nhà bếp...]

### Hướng dẫn sử dụng nhanh



Vui lòng làm theo các hướng dẫn để sử dụng đúng cách.

#### Sử dụng dụng cụ nấu ăn

- Vui lòng tháo tất cả các vật liệu đóng gói trước khi sử dụng.
- Đối với lần sử dụng đầu tiên, hãy thoa một lớp dầu ăn và để qua đêm, sau đó lau sạch. Thực hiện thủ tục này một lần có thể giúp ngăn thức ăn bị dính trong khi nấu.
- Dụng cụ nấu ăn không phù hợp dành cho trẻ em. Vui lòng để xa tầm tay trẻ em.
- Tránh tác động mạnh vào lớp phủ bên trong, bên ngoài và bên dưới của dụng cụ nấu. Nếu lớp phủ có trầy xước nhẹ trên bề mặt, nó vẫn có thể được sử dụng mà không có bất kỳ tác dụng phụ hay chất độc hại nào.
- Nên bôi dầu ăn để tránh lớp tráng men bị khô, trừ khi thực phẩm đã được chứa một lượng lớn chất béo. Nhiệt độ quá cao mà không có dầu hoặc nước có thể gây ra vết bẩn hoặc tróc men trên dụng cụ nấu nướng.
- Không đun nóng dụng cụ nấu ăn mà không có thức ăn hoặc nước trong thời gian dài. Điều này có thể dẫn đến thực phẩm sẽ bị cháy khét hoặc dính vào dụng cụ nấu nướng và làm biến dạng, hư hỏng sản phẩm.
- Nên sử dụng các dụng cụ không mài mòn như vá, muỗng, đũa, thìa bằng silicone hoặc bằng gỗ để xào nấu thức ăn.
- Không trữ thức ăn mặn và cay trong dụng cụ nấu ăn trong thời gian dài.
- Không sử dụng sản phẩm trong lò vi sóng.
- Nắp thủy tinh, tay cầm rời không sử dụng được trong lò nướng.
- Nắp thủy tinh có thể bị vỡ nếu bị sốc nhiệt hoặc va đập mạnh. Cần thận khi sử dụng nắp thủy tinh.
- Không giữ nắp thủy tinh trong tủ đông trong một thời gian dài. Khi lấy nó ra khỏi tủ đông, hãy để nó rã đông hoàn toàn.
- Không được để nắp thủy tinh tiếp xúc trực tiếp với ngọn lửa trần.

#### Vệ sinh dụng cụ nấu ăn

- Rửa và làm sạch ngay sau mỗi lần sử dụng.
- Sản phẩm này giữ nhiệt trong và sau khi nấu do đó bạn chỉ rửa nó sau khi sản phẩm đã nguội hẳn.
- Làm sạch dụng cụ nấu ăn bằng nước ấm, sử dụng vải mềm và chất tẩy rửa trung tính.
- Nếu thức ăn dính vào nồi chảo khi nấu liên tục sau khi nấu, hãy đổ một ít nước nóng vào đó, sau đó làm sạch bằng chất tẩy rửa trung tính.
- Không sử dụng các chất tẩy rửa có tính ăn mòn khi vệ sinh dụng cụ nấu ăn.

#### TRUNG TÂM BẢO HÀNH

TRẠM BẢO HÀNH ĐẠI PHÚC LỘC THỌ

Địa chỉ : X12G Hương Giang, Phường 15, Quận 10, TP.HCM

Điện thoại : +84 (08) 38652021 Fax : +84 (08) 39708863

Ngày làm việc : Thứ hai - Thứ bảy từ 8:00 -17:00

<https://tigerqueen.bepnhatoi.com/>

# 韓國鍋具系列 快速操作指南



請遵循以下指示正確使用鍋具。

## 使用需知

- 初次使用前，請拆下所有包裝和標籤。
- 初次使用前，先為內鍋塗上一層食油，放置一晚，讓鍋內塗層吸收油分，然後清潔乾淨再使用。以上開鑊程序只須做一次，這有助避免出現黏底的情況。
- 此鍋具不適合兒童使用，需避免兒童觸及。
- 請勿猛烈撞擊鍋外、鍋內及底部的塗層，可能會使塗層脫落。但若不慎造成輕微刮花，鍋具仍可繼續安心使用，只影響其外觀，不會影響其功能，亦不會產生有害物質。
- 烹調時，先掃上少量食用油才開火。除非食物含有大量脂肪，否則請避免在沒有水份或食用油的情況下乾燒食物。
- 請勿將鍋具長時間乾燒，這樣可能會導致煮食時食物燒焦和黏鍋。
- 使用本鍋具時建議使用矽膠、尼龍或木質廚具。
- 請勿把過高鹽分或黏性食物長時間留在鍋上。
- 玻璃蓋急劇降溫或猛烈撞擊可能會造成破裂，需小心使用。
- 請勿將玻璃蓋放在冰箱太久，取出後需待解凍才可使用。
- 在任何情況下，玻璃蓋不能直接接觸火源。

## 清潔需知

- 每次使用後，應盡快清洗乾淨。
- 使用後鍋具表面仍然高溫，需待其冷卻後才可清洗。
- 可用軟布或海綿以溫水和洗潔精清洗。
- 如連續多次不停烹調可能會出現黏鍋情況，可加熱水沖走污漬，再用洗潔精和軟布清洗。
- 請勿用鐵絲刷清潔鍋具。

## TRUNG TÂM BẢO HÀNH

TRẠM BẢO HÀNH ĐẠI PHÚC LỘC THỌ

Địa chỉ: X12G Hương Giang, Phường 15, Quận 10, TP.HCM

Điện thoại: +84 (08) 38652021 Fax: +84 (08) 39708863

Ngày làm việc: Thứ hai - Thứ bảy từ 8:00 -17:00

<https://tigerqueen.bepnhatoi.com/>